

Full Length Die 1 1/4 - Full Length Die 338 RCM

The FL dies is used to size the cartridge case on full length. In addition to a removable expander our FL dies have an integrated primer ejector pin. All used spindles, the expander and ejector pin can be replaced easily if necessary, with just little effort.

Calibration takes place when the cartridge case is pushed into the die. The neck of the case is calibrated from the inside when it is moved out of the die. This will form the cartridge case and achieves a correct neck tension.

The correct position of the die in the press is set with the lock nut. All relevant components have an article number for easy reordering if necessary. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Full Length Die 338 RCM
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2013043
- Mfr. No.: 3385111
- Thread: 1 1/4
- Delivery weight: 0.65kg
- Shipping height: 55mm
- Shipping width: 55mm
- Shipping length: 130mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für den Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM](#)
- [English: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Die de Longueur Complète 1 1/4 pour 338 RCM](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza del Prodotto: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Die FL 1 1/4 Full Length Die 338 RCM](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM](#)
- [Český: Návod k bezpečnému použití produktu](#)

Sicherheitsanleitung für den Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsinformationen, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv verwenden können. Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie mit der Verwendung des Produkts beginnen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Anleitung vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung.
- Berichten Sie unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Rückrufupdates auf der Safety GatePlattform der EU.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie das Produkt nur mit der vorgesehenen Presse, um Verletzungen zu vermeiden.
- Achten Sie darauf, dass die Form sicher in der Presse befestigt ist, bevor Sie mit dem Kalibrieren beginnen.
- Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung, wie z. B. Schutzbrille und Handschuhe, um sich vor Verletzungen zu schützen.
- Halten Sie den Arbeitsbereich sauber und frei von Hindernissen.
- Vermeiden Sie es, die Hände in die Nähe beweglicher Teile zu bringen, während das Produkt in Verwendung ist.
- Bei Anzeichen von Fehlfunktionen oder Problemen mit dem Produkt, verwenden Sie es nicht weiter und suchen Sie Unterstützung.

Anleitungen zur Installation und Verwendung

1. Installation:

- Stellen Sie sicher, dass die Presse auf einer stabilen und ebenen Fläche steht.
- Befestigen Sie die Form sicher in der Presse mit der Sicherungsmutter.
- Überprüfen Sie, ob alle Teile (Spindeln, Expander, Ausstoßer) korrekt installiert sind.

2. Verwendung:

- Schieben Sie die Patronenhülse vorsichtig in die Form.
- Achten Sie darauf, dass die Hülse vollständig in die Form eingeklebt ist.
- Betätigen Sie die Presse, um die Hülse zu kalibrieren.
- Überprüfen Sie den Hals der Hülse auf korrekte Dimensionierung, wenn Sie sie aus der Form nehmen.
- Ersetzen Sie bei Bedarf Teile wie Spindeln, Expander und Ausstoßer gemäß den Anweisungen im Handbuch.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt und alle Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Stellen Sie sicher, dass alle nicht mehr benötigten Teile sicher verpackt sind, um Verletzungen zu vermeiden.
- Recyceln Sie Materialien, wo immer dies möglich ist.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung zu diesem Produkt konsultieren Sie bitte die bereitgestellten Ressourcen in Ihrem Handbuch oder wenden Sie sich an den Hersteller.

Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit und Zufriedenheit des Benutzers für uns von größter Bedeutung sind. Wir danken Ihnen für die Beachtung dieser Sicherheitsanweisungen und wünschen Ihnen viel Erfolg bei der Verwendung Ihres Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM.

Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM. This product is designed for safe and effective use in resizing cartridge cases. Please read this safety instruction guide carefully to ensure proper usage and to minimize any risks associated with the product.

General Safety Guidelines

- Always read and follow the manufacturer's instructions before using the die.
- Ensure that the die is compatible with your specific cartridge cases.
- Keep the die out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the die for any signs of wear or damage.
- Report any unsafe conditions or incidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Identification:**
 - Potential risks include injury from improper handling or malfunction of the die.
- **Avoiding Hazards:**
 - Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when using the die.
 - Ensure that the work area is clean and free of clutter to prevent accidents.
 - Do not force the cartridge case into the die; if resistance is felt, stop and inspect for issues.
- **Age Specific Warnings:**
 - This product is not intended for use by individuals under the age of 18. Adult supervision is required if used by younger individuals.

Instructions for Installation and Usage

- **Installation:**
 1. Secure the die in the press using the lock nut, ensuring it is positioned correctly.
 2. Verify that all components, including the expander and primer ejector pin, are properly installed.
- **Usage:**
 1. Insert the cartridge case into the die, ensuring it is fully seated.
 2. Gently push the case into the die to begin the sizing process.
 3. Once the case is sized, carefully remove it from the die.
 4. Check the neck tension to ensure the case has been properly formed.
 5. If necessary, replace any worn components, such as the expander or ejector pin, with minimal effort.

Disposal Instructions

- Dispose of the die and any damaged components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the die in regular household waste. Check for designated recycling facilities or hazardous waste disposal options.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or concerns regarding the Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM, please refer to the manufacturer's manual for contact details and further assistance.

Thank you for ensuring your safety and the safety of others while using this product. By following these guidelines, you can enjoy a safe and effective reloading experience.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM

Introducción

Gracias por elegir el Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM. Este producto está diseñado para dimensionar cartuchos a lo largo de toda su longitud, garantizando un funcionamiento seguro y eficaz. Para asegurar tu seguridad y la de otros, es importante seguir las pautas de seguridad y uso que se describen en esta guía.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y entender todas las instrucciones antes de utilizar el producto.
- Mantén el die fuera del alcance de los niños y de personas no capacitadas.
- Utiliza el die solo para su propósito previsto y de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- Inspecciona el die regularmente para detectar cualquier daño o desgaste. No utilices el die si está dañado.
- Siempre usa equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes, al trabajar con el die.
- Almacena el die en un lugar seco y seguro, lejos de la humedad y fuentes de calor.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Manejo del Die:**
 - Asegúrate de que el die esté correctamente instalado en la prensa antes de usarlo.
 - No fuerces el cartucho en el die; asegúrate de que esté alineado correctamente.
- **Uso del Expansor y Pin Expulsor:**
 - Utiliza el expansor solo para el propósito previsto.
 - Asegúrate de que el pin expulsor esté en su lugar y funcionando correctamente antes de usar el die.
- **Calibración:**
 - Realiza la calibración del cartucho solo cuando esté en el die.
 - Asegúrate de que el cuello del cartucho esté calibrado correctamente al extraerlo del die.
- **Mantenimiento:**
 - Reemplaza cualquier componente dañado o desgastado, como el husillo, el expansor o el pin expulsor, con piezas originales del fabricante.
 - Mantén el die limpio y libre de residuos para asegurar un funcionamiento óptimo.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Die:

- Coloca el die en la prensa y asegúrate de que esté alineado correctamente.
- Usa la tuerca de bloqueo para fijar el die en su posición.

2. Uso del Die:

- Introduce el cartucho en el die. Asegúrate de que esté alineado correctamente.
- Realiza la calibración del cartucho mientras está en el die.
- Extrae el cartucho del die y verifica que el cuello esté calibrado correctamente.

3. Mantenimiento:

- Inspecciona el die y sus componentes regularmente.
- Reemplaza cualquier parte que muestre signos de daño o desgaste.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el die o esté dañado irreparablemente, deshazte de él de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de herramientas y productos de metal.
- No arrojes el die en la basura común; busca centros de reciclaje o eliminación de desechos peligrosos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o inquietud sobre la seguridad del producto, asegúrate de tener a mano la información de contacto del fabricante. Esto es importante para obtener asistencia o reportar cualquier problema relacionado con la seguridad del producto.

Recuerda que seguir estas instrucciones no solo asegura tu seguridad, sino también la de quienes te rodean. Si tienes alguna duda sobre el uso del Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM, no dudes en consultar el manual o contactar al fabricante para obtener más información.

Guide de Sécurité pour le Die de Longueur Complète 1 1/4 pour 338 RCM

Introduction

Merci d'avoir choisi le Die de Longueur Complète 1 1/4 pour 338 RCM. Ce produit est conçu pour dimensionner l'étui de cartouche sur toute sa longueur, garantissant ainsi une performance optimale lors de vos activités de rechargement. Pour assurer une utilisation sécurisée et efficace, veuillez lire attentivement ce guide de sécurité.

Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous que le produit est utilisé uniquement pour son usage prévu.
- Gardez le Die hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Inspectez toujours le Die avant utilisation pour détecter tout dommage ou usure.
- Ne tentez pas de modifier le Die de quelque manière que ce soit.
- En cas de doute sur l'utilisation du produit, consultez le manuel ou un professionnel.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Portez des lunettes de sécurité lorsque vous utilisez le Die pour éviter toute projection de débris.
- Utilisez des gants de protection pour éviter les coupures ou les blessures lors de la manipulation du Die.
- Assurez-vous que la presse est correctement installée et sécurisée avant d'utiliser le Die.
- Ne forcez pas l'étui de cartouche dans le Die. Si vous rencontrez une résistance, vérifiez l'alignement et l'état de l'étui.
- Ne laissez jamais le Die sans surveillance pendant son utilisation.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation

- Fixez le Die à la presse en utilisant l'écrou de verrouillage fourni.
- Assurez-vous que le Die est bien en place et qu'il ne bouge pas pendant l'utilisation.

2. Utilisation

- Insérez l'étui de cartouche dans le Die.
- Poussez l'étui de cartouche jusqu'à ce qu'il soit complètement engagé dans le Die.
- Retirez l'étui de cartouche du Die après calibration.
- Vérifiez que le col de l'étui est correctement calibré avant de continuer le processus de rechargement.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le Die avec les déchets ménagers.
- Consultez les réglementations locales concernant l'élimination des outils et équipements.
- Si le Die est usé ou endommagé, envisagez de le retourner au fabricant pour un recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez consulter votre revendeur ou le site Web du fabricant pour obtenir des informations supplémentaires.

Merci de respecter ces directives de sécurité pour garantir une expérience d'utilisation sûre et efficace avec votre Die de Longueur Complète 1 1/4 pour 338 RCM.

Guida alla Sicurezza del Prodotto: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM

Introduzione

Benvenuti nella guida alla sicurezza del prodotto per il Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM. Questa guida è progettata per garantire un uso sicuro e responsabile del prodotto, in conformità con le normative di sicurezza generali dell'Unione Europea (GPSR).

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto in modo conforme alle istruzioni fornite.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili o se non funziona correttamente.
- Conserva il prodotto in un luogo asciutto e sicuro, lontano dalla portata dei bambini.
- Segnala eventuali incidenti o prodotti non sicuri alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Utilizzo

- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso del die per proteggere gli occhi da schegge o detriti.
- Utilizza guanti resistenti per proteggere le mani da eventuali bordi taglienti o superfici ruvide.
- Assicurati che il die sia correttamente fissato alla pressa prima di iniziare l'operazione.
- Non superare mai la capacità di carico raccomandata per evitare malfunzionamenti o incidenti.
- Non lasciare mai il die incustodito durante l'uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

Installazione

- Assicurati che l'area di lavoro sia pulita e ben illuminata.
- Fissa saldamente il die alla pressa utilizzando il dado di bloccaggio.
- Controlla che tutti i componenti siano in buone condizioni e che non ci siano parti mancanti.
- Posiziona il bossolo nel die e verifica che sia allineato correttamente.

Uso

- Spingi lentamente il bossolo nel die per la calibrazione.
- Estrai il bossolo dal die con attenzione, assicurandoti che il collo sia calibrato correttamente.
- Sostituisci il perno espulsore o l'espansore se necessario, seguendo le istruzioni del manuale.
- Dopo l'uso, pulisci il die per rimuovere residui di polvere o materiali.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto secondo le normative locali e nazionali sullo smaltimento dei rifiuti.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente; verifica i centri di raccolta per materiali pericolosi se necessario.
- Se il prodotto è danneggiato, contatta un centro di smaltimento autorizzato per assistenza.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per assistenza, consultare il manuale del prodotto per ulteriori istruzioni e informazioni sui contatti.

Conclusione

Seguendo queste linee guida di sicurezza, puoi garantire un uso sicuro e responsabile del Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM. La tua sicurezza è la nostra priorità e ci impegniamo a fornire prodotti che soddisfano i più alti standard di sicurezza.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Die FL 1 1/4 Full Length Die 338 RCM

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Die FL 1 1/4 Full Length Die 338 RCM. Niniejsza instrukcja bezpieczeństwa ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz ochrony użytkowników przed potencjalnymi zagrożeniami. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi informacjami.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Produkt jest przeznaczony wyłącznie do formowania łusek naboju. Używanie go w sposób niezgodny z przeznaczeniem może prowadzić do uszkodzenia produktu lub obrażeń.
- Zachowaj ostrożność podczas obsługi narzędzi. Używaj odpowiednich środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne i rękawice.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci oraz osób nieuprawnionych.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny die. Wymień uszkodzone lub zużyte części niezwłocznie.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub incydenty odpowiednim władzom.

Specyficzne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Upewnij się, że die jest prawidłowo zamocowane w prasie przed rozpoczęciem pracy.
- Kalibracja odbywa się tylko wtedy, gdy łuska naboju jest wprowadzana do die. Nie próbuj kalibrować, gdy die jest wyjęte z prasy.
- Sprawdź, czy ekspander i pin wyrzucający są prawidłowo zainstalowane przed użyciem.
- Nie przekraczaj maksymalnego obciążenia prasy, aby uniknąć uszkodzenia die oraz narzędzi.
- Pracuj w dobrze oświetlonym miejscu, aby zminimalizować ryzyko wypadków.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Montaż die w prasie:

- Odkręć nakrętkę blokującą.
- Umieść die w odpowiednim miejscu w prasie.
- Dokładnie przykręć nakrętkę blokującą, aby zapewnić stabilność.

2. Kalibracja die:

- Wprowadź łuskę naboju do die.
- Upewnij się, że szyjka łuski jest w pełni w die.
- Wykonaj ruch w dół prasy, aby skalibrować szyjkę łuski.

3. Wymiana części:

- Aby wymienić ekspander lub pin wyrzucający, odkręć odpowiednie elementy.
- Zainstaluj nowe części zgodnie z instrukcją producenta.
- Upewnij się, że wszystkie elementy są prawidłowo zamocowane przed rozpoczęciem użytkowania.

Instrukcje Utylizacji

- Produkt oraz jego części należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do zwykłego kosza na śmieci. Skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się utylizacją, aby uzyskać informacje na temat odpowiednich metod utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z lokalnym punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Dziękujemy za zapoznanie się z instrukcją bezpieczeństwa. Używaj Die FL 1 1/4 Full Length Die 338 RCM odpowiedzialnie i bezpiecznie!

Turvallisuusohjeet: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM

Johdanto

Tervetuloa Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM tuotteen käyttöoppaaseen. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita, joita on noudatettava tuotteen turvallisen käytön varmistamiseksi. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille. Älä salli lasten käyttää tuotetta ilman valvontaa.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Säilytä tuote kuivassa ja turvallisessa paikassa, suojassa kosteudelta ja äärimmäisiltä lämpötiloilta.
- Pidä työskentelyalue siistinä ja esteettömänä, jotta vältät onnettomuudet.
- Varmista, että käytät oikeita suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet tuotetta.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Varmista, että kaikki osat, kuten laajentaja ja poistopinni, ovat kunnolla kiinnitettyjä ennen käyttöä.
- Käytä tuotetta vain sille tarkoitetuissa sovelluksissa. Älä käytä tuotetta muihin tarkoituksiin.
- Vältä koskettamasta liikkuvia osia, kun tuote on käytössä, jotta vältät loukkaantumiset.
- Älä yritä korjata tai muokata tuotetta itse. Ota yhteyttä valmistajaan, jos tarvitset apua.
- Seuraa tarkasti käyttöohjeita kalibroinnissa ja muissa toiminnoissa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja hyvin valaistu.
- Kiinnitä laajentaja ja poistopinni tarvittaessa.
- Tarkista, että kaikki osat ovat kunnolla paikoillaan ennen tuotteen käyttöä.

2. Käyttö

- Työnnä patruunakuori kuulaan huolellisesti.
- Varmista, että kuoren kaula kalibroidaan oikein siirtämällä se pois kuulaasta.
- Aseta kuulan oikea sijainti puristimessa lukitusmutrilla.

3. Kalibrointi

- Kalibrointi tapahtuu, kun patruunakuori työnnetään kuulaan.
- Varmista, että kaulan jännitys on oikea ennen käyttöä.

Hävittämisohteet

- Hävitä tuote ja sen osat paikallisten määräysten mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana.
- Ota yhteyttä paikalliseen jätehuoltoon tai kierrätyskeskukseen saadaksesi lisätietoja.

Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai myyjään. Huomioi, että kaikkien tuotteiden tulee olla EU:n säädösten mukaisia, ja valmistaja tarjoaa tarvittaessa lisätietoja ja tukea.

Yhteenveto

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa, että Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM tuotteen käyttö on turvallista ja tehokasta. Muista aina käyttää tuotetta vastuullisesti ja huolellisesti.

Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM

Introduktion

Tack för att du valt Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM. Denna produkt är designad för att dimensionera patronhylsor i full längd och säkerställa en korrekt nackspänning. För att säkerställa säker användning och för att undvika potentiella risker, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten regelbundet för slitage eller skador. Om du upptäcker några defekter, sluta använda produkten omedelbart.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Använd alltid lämplig skyddsutrustning, såsom skyddsglasögon och handskar, när du arbetar med produkten.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till behöriga myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Kontrollera att alla komponenter är korrekt installerade innan användning.
- Använd inte produkten om den har skadats eller om några delar saknas.
- Undvik att använda produkten i miljöer med hög fuktighet eller extrema temperaturer.
- Använd inte produkten för något annat syfte än det som är avsett.
- Om du är osäker på hur produkten ska användas, konsultera manualen eller sök professionell hjälp.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av produkten:

- Se till att pressen är avstängd och urkopplad innan installation.
- Fäst die i pressen och justera positionen med låsmuttern.
- Kontrollera att die är ordentligt säkrad innan du fortsätter.

2. Användning av produkten:

- Tryck försiktigt in patronhylsan i die för kalibrering.
- Dra ut hylsan ur die för att kalibrera nacken från insidan.
- Kontrollera att nackspänningen är korrekt innan du fortsätter med ytterligare processer.

3. Byte av komponenter:

- Om det behövs, byt ut spindlar, expander eller extraktionsstift med minimal ansträngning.
- Se till att alla nya komponenter är kompatibla med din die.

Avfallshanteringsanvisningar

- Kasta inte produkten i hushållsavfallet.
- Följ lokala föreskrifter för avfallshantering och återvinning av metallprodukter.
- Om produkten är skadad eller inte längre används, se till att den hanteras på ett säkert sätt.

Kontaktdetaljer för vidare support

För frågor om säkerhet, användning eller reservdelar, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes. Se till att ha produktens artikelnummer tillgängligt för snabbare service.

Genom att följa dessa instruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM. Tack för att du tar ansvar för din säkerhet och produktsäkerhet.

Návod k bezpečnému použití produktu

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili náš výrobek: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 338 RCM. Tento návod obsahuje důležité informace o bezpečném používání, instalaci a likvidaci produktu. Přečtěte si prosím tento dokument pečlivě, abyste zajistili bezpečnost a správné fungování výrobku.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl výrobek používán pouze pro zamýšlený účel, jak je uvedeno v tomto návodu.
- Před použitím výrobku si důkladně přečtěte všechny pokyny a doporučení.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Zkontrolujte, zda je výrobek v dobrém stavu a zda nejsou přítomny žádné viditelné poškození.
- Pokud se vyskytnou jakékoli potíže nebo pochybnosti o bezpečnosti výrobku, neprodleně kontaktujte příslušné orgány nebo výrobce.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Při používání FL dies se ujistěte, že jsou správně umístěny v lisovacím zařízení.
- Dodržujte doporučené postupy pro kalibraci nábojnic a výměnu komponentů.
- Vždy používejte ochranné brýle a rukavice, abyste se chránili před případným zraněním.
- Při výměně expanderu nebo vyhazovacího pinu postupujte opatrně a podle pokynů v manuálu.
- Nikdy se nesnažte opravovat poškozené části výrobku. Všechny poškozené části by měly být vyměněny za nové.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace

- Ujistěte se, že je lisovací zařízení vypnuté a odpojené od elektrické sítě.
- Umístěte FL die do lisovacího zařízení a zajistěte jej pomocí zajišťovací matice.
- Zkontrolujte, zda je expander a vyhazovací pin správně umístěn a zajištěn.

2. Použití

- Vložte nábojnici do FL die a ujistěte se, že je správně umístěna.
- Pomalu a opatrně aktivujte lisovací zařízení, aby došlo k rozměrování nábojnice.
- Po dokončení procesu vyjměte nábojnici z FL die a zkontrolujte její kalibraci.
- V případě potřeby proveďte úpravy a opakujte proces.

Pokyny pro likvidaci

- Všechny komponenty výrobku, které již nejsou použitelné, by měly být likvidovány v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nikdy nezhazujte výrobek do běžného odpadu. Zkontrolujte místní zařízení pro recyklaci nebo sběr nebezpečných odpadů.
- Zajišťujte, aby byly všechny části výrobku bezpečně zlikvidovány, aby se předešlo riziku zranění.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další podporu, neváhejte se obrátit na výrobce nebo příslušné orgány. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo článku výrobku pro usnadnění komunikace.

Tento návod byl vypracován v souladu s evropským nařízením o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR), aby zajistil bezpečné používání a ochranu spotřebitelů. Děkujeme, že jste si vybrali náš produkt.